

Információ
a kisebbségi nyelv hivatali használatának lehetőségéről a kisebbségi nyelvek
használatáról szóló 184/1999 sz. törvény 2. § 3. bekezdése hatályos rendelkezései
értelmében

A közigazgatási szerv megnevezése: Komárom Város

Működési helye: Komáromi Városi Hivatal, Klapka Görgy tér 1, 945 01 Komárom

A KISEBBSÉGI NYELV, amelyet a Szlovák Köztársaság nemzeti kisebbséghez tartozó állampolgárai **a hivatali érintkezésben** a nevezett szervvel való kapcsolattartás során **használhatnak: a magyar nyelv.**

A SZLOVÁK KÖZTÁRSASÁG NEMZETI KISEBBSÉGHEZ TARTOZÓ ÁLLAMPOLGÁRÁNAK JOGAI:

- Komárom Városával és a Komáromi Városi Hivatallal való kapcsolattartásban jogában áll szóban és írásban, írásos dokumentumok, okiratok és bizonyítékok benyújtását is beleértve, magyar nyelven kommunikálni.
- Jogában áll magyar nyelven benyújtott beadványára ugyanezen a nyelven választ kapni a közigazgatási szervtől, beleértve jogát, hogy kérheti a közigazgatási eljárásban meghozott határozat kiadását magyar nyelven is, illetve jogában áll kérni kétnyelvű születési anyakönyvi kivonat, házassági anyakönyvi kivonat, halotti anyakönyvi kivonat, engedély, jogosultsági bizonylat, igazolás, állásfoglalás és hirdetmény kiadását (más közokiratokra ez a jog nem vonatkozik) magyar nyelven is. Kétségek felmerülése esetén a közigazgatási szerv államnyelven kiállított válasza az irányadó.
- Jogában áll hivatalos kétnyelvű, államnyelven és magyar nyelven kiállított nyomtatványt igényelni.
- A magyar nyelvű ügyintézésre azonos ügyintézési határidők érvényesek, mint az államnyelven történő ügyintézésre.

A KÖZIGAZGATÁSI SZERV KÖTELESSÉGEI:

- Komárom Város a magyar nyelven benyújtott beadványra az államnyelvű válaszon kívül magyar nyelven is válaszol. Kétségek felmerülése esetén a közigazgatási szerv államnyelven kiállított válasza a meghatározó. A közigazgatási szerv válasza, ha az egyben közokirat is, az államnyelven kívül a magyar nyelven csak akkor kerül kiadásra, ha engedélyről, jogosultsági bizonylatról, igazolásról, állásfoglalásról vagy nyilatkozatról van szó.
- Komárom Város közigazgatási eljárásban meghozott határozatát – abban az esetben, ha az eljárásra magyar nyelven benyújtott beadvány alapján került sor, vagy külön kérésre – az államnyelvű határozat mellett magyar nyelvű másodlatban is kiállítja. Kétségek felmerülése esetén az államnyelven kiállított határozat az irányadó.
- Születési anyakönyvi kivonat, házassági anyakönyvi kivonat, halotti anyakönyvi kivonat, engedély, jogosultsági bizonylat, igazolás, állásfoglalás és nyilatkozat kérésre kétnyelvűen is kiállítható, mégpedig államnyelven és magyar nyelven. Kétségek felmerülése esetén az államnyelven kiállított közokirat a meghatározó.
- Komárom város saját hatáskörén belül kérésre kétnyelvű űrlapokat biztosít az állampolgároknak, mégpedig államnyelven és magyar nyelven.

Komárom Város a magyar nyelv használatát a következő módon biztosítja:

- a magyar nyelvet beszélő városi alkalmazottak segítségével, szükség esetén tolmács közreműködésével is

Ha a Szlovák Köztársaság állampolgárának sérül azon joga, hogy a Komáromi Városi Hivatalban a magyar nyelvet szóban és írásban használhassa (a törvény 7b §-a), ezt a tényt jelentheti a Szlovák Köztársaság Kormányhivatala Nemzeti Kisebbségek Főosztályának, amely az ügyben közigazgatási eljárást indít.

Mgr. Keszegh Béla s.k.
polgármester